FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province New Brunswick District No. 25 York S. District No. d {Polling sub-division / Subdivision de votation} No. 9 {in / dans} Parish of Dumfries {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 12 Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par Charles D Burnett {Enumerator. / Enumérateur.} April 15 Page 12

Numbered in the order of visitation. Numérotés dans l'ordre des visites.		Personal Description. Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. Citoyenneté, Nationalité et Religion.					Principal Profession or Trade. Principale Profession ou Métier.				Wage Earner. Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. Infirmités.	
Dwelling House. Demeure.	Family or Household. Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. Sexe.	Colour. Couleur	Relationship to head of family or household. Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. Mois et date de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire de naissance	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifiez la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajoutez "r" pour retirée.)	Living on own account. Rentier.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "f" for factory or "h" for home, or both, as the case may be.) Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Mettre "f" pour fabrique et "m" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in house. Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (Specify sources of extra occupation or trade.) $. Gages supplémentaires. (Spécifiez l'autre source d'occupation principale.) $.	Months at school in year. Mois à l'école durant l'année.	Can read. Sachant lire.	Can write. Sachant écrire.	Can speak English. Sachant parler Anglais.	Can speak French. Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
105	105	Madden Agnes	F	W	Daus	S	Dec 11	1881	19	N B r			Irish	Canadian	Cath											6	✓	✓	✓		English		1
		" Keith	M	"	Son	S	Feb 20	1896	5	" " r			"	"	"											6+			✓		"		2
106	106	Mc Doherty Dominick	M	"	Head	M	June 4	1856	64	" " r			"	"	"	Farmer			✓							—	✓	✓	✓		"		3
		" Mary A	F	"	Wife	M	Oct 24	1840	60	Ireland	1847	✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		4
		" Frederick	M	"	Son	S	Sept 23	1886	14	N B r			"	"	"											6+	✓	✓	✓		"		5
107	107	Mc Dowell George	M	"	Head	M	Feb 29	1848	53	" " r			"	"	"	Farmer			✓							—	✓	✓	✓		"		6
		" Annie	F	"	Wife	M	Nov 3	1862	38	" " r			"	"	"											—	✓	✓	✓		"		7
		" Mary E	F	"	Dau	S	July 19	1886	14	" " r			"	"	"											6	✓	✓	✓		"		8
		" George H	M	"	Son	S	June 11	1888	11	" " r			"	"	"											6+	✓	✓	✓		"		9
		" Robert J	M	"	Son	S	Aug 3	1898	6	" " r			"	"	"											—	✓	✓	✓		"		10
		" William M	M	"	Son	S	July 27	1899	2	" " r			"	"	"											—			—				11
		" Alice M	F	"	Dau	S	Nov 22	1900		" " r			"	"	"											—			—				12
		" Rosanna	F	"	Sister	S	May 20	1843	58	Ireland	1847	✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		13
		" Collin	F	"	Sister	S	Aug 15	1852	48	N B r		✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		14
108	108	Simmons George	M	"	Head	M	April 23	1849	51	" " r		✓	Gaelic	"	Presby	Farmer			✓							—	✓	✓	✓		"		15
		" Janie	F	"	Wife	M	June 4	1860	40	" " r		✓	Irish	"	"											—	✓	✓	✓		"		16
		" Harry	M	"	Son	S	Aug 28	1880	20	" " r		✓	Anglo Irish	"	"											6+	✓	✓	✓		"		17
		" Frederick	M	"	"	"	Feb 4	1892	9	" " r		✓	"	"	"											6+	✓	✓	✓		"		18
		" Hayden	M	"	"	"	May 6	1894	6	" " r		✓	"	"	"											—			✓		"		19
		" Alice	F	"	Daus	"	Feb 20	1898	2	" " r		✓	"	"	"											—			—				20
		" Not Named	M	"	Son	"	Mar 29	1901		" " r		✓	"	"	"											—			—				21
109	109	McLaughlin James	M	"	Head	M	April 10	1868	32	" " r		✓	Irish	"	Cath	Gen Labr		✓			200	100				—	✓	✓	✓		"		22
		" Lizzie	F	"	Wife	M	Oct 17	1860	40	" " r		✓	"	"	"											—	—	—	✓		"		23
		" Lizzie	F	"	Daus	S	Sept 17	1884	16	" " r		✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		24
		" Annie	F	"	"	"	Sept 17	1886	14	" " r		✓	"	"	"											6	✓	✓	✓		"		25
		" Flora	F	"	"	"	Feb 2	1890	11	" " r		✓	"	"	"											6	✓	✓	✓		"		26
		" Linda	F	"	"	"	Oct 15	1894	6	" " r		✓	"	"	"											—			✓				27
110	110	Simmons Thomas	M	"	Head	M	Mch 24	1849	52	" " r		✓	English	"	Ch of Eng	Gen Labr		✓			240					—	✓	✓	✓		"		28
		" Matilda	F	"	Wife	M	Sept 11	1845	55	" " r		✓	Scotch	"	Baptist											—	✓	✓	✓		"		29
		" Helen G	F	"	Daus	S	Mch 25	1880	20	" " r		✓	English	"	Ch of Eng											—	✓	✓	✓		"		30
		" Susie M	F	"	"	S	Jan 2	1890	11	" " r		✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		31
		" Effie	F	"	"	S	July	1889	12	" " r		✓	"	"	"											5	✓	✓	✓		"		32
		" Fay	F	"	"	S	Oct 4	1886	14	" " r		✓	"	"	"											6					"		33
111	111	Simmons Edward	M	"	Head	M	July 20	1854	46	" " r		✓	"	"	"	Gen Labr		✓			200					—	✓	✓	✓		"		34
		" Arthur	F	"	Wife	M	Mar 30	1855	46	" " r		✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		35
		" Edward	M	"	Son	S	Dec 18	1885	15	" " r		✓	"	"	"											6+	✓	✓	✓		"		36
		" Bessie	F	"	Daus	S	July 14	1887	13	" " r		✓	"	"	"											6	✓	✓	✓		"		37
		" Cora	F	"	"	S	April 24	1890	11	" " r		✓	"	"	"											6	✓	✓	✓		"		38
112	112	Simmons William	M	"	Head	M	Mar 21	1852	48	" " r		✓	"	"	"	Gen Labr		✓			240					—	✓	✓	✓		"		39
		" Elizabeth	F	"	Wife	M	Jan 9	1856	44	" " r		✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		40
		" Joe	M	"	Daus	S	May 2	1880	20	" " r		✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		41
		" William	M	"	Son	"	Aug 30	1882	18	" " r		✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		42
		" Alice	F	"	Daus	"	March 22	1884	16	" " r		✓	"	"	"											—	✓	✓	✓		"		43
		" Bertie	M	"	Son	"	Dec 9	1886	14	" " r		✓	"	"	"											6+	✓	✓	✓		"		44
		" James	M	"	"	"	Aug 21	1889	11	" " r		✓	"	"	"											6+	✓	✓	✓		"		45
		" David	M	"	"	"	Jan 21	1893	8	" " r		✓	"	"	"											—			✓				46
																																	47
																																	48
																																	49
																																	50

187